|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| New-Logo-CropResizeMarginRightAndBottomWhiteBackground (2) | Eiropas Savienības  Padome | |  |  |
|  | |  | | Briselē, 2016. gada 12. oktobrī  (OR. en) |
|  | |  | |  |
| Starpiestāžu lieta:  2016/0091 (NLE) | |  | | 7621/16  ADD 13 |
|  | |  | | **WTO 84**  **SERVICES 9**  COLAC 23 |

LEĢISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI

|  |  |
| --- | --- |
| Temats: | Pievienošanās protokols Tirdzniecības nolīgumam starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Kolumbiju un Peru, no otras puses, ar ko ņem vērā Ekvadoras pievienošanos |

**XIX PIELIKUMS**

"D IEDAĻA

EKVADORA

1. APAKŠIEDAĻA

CENTRĀLĀS PĀRVALDES IESTĀDES

Šā nolīguma VI sadaļu piemēro šajā apakšiedaļā minētajām centrālajām pārvaldes iestādēm saistībā ar turpmāk minēto preču, pakalpojumu un būvniecības pakalpojumu iepirkumu, ja iepirkuma vērtība saskaņā ar šā nolīguma 173. panta 6.līdz 8.punktu ir novērtēta turpmāk norādīto attiecīgo sliekšņu līmenī vai ir augstāka par tiem.

Preces

Slieksnis: 260 000 speciālo aizņēmuma tiesību (turpmāk "*SDR*") uz pieciem gadiem pēc šā nolīguma stāšanās spēkā, un pēc tam — 130 000 *SDR*.

Pakalpojumi

Slieksnis: 260 000 *SDR* uz pieciem gadiem pēc šā nolīguma stāšanās spēkā, un pēc tam — 130 000 *SDR*.

Būvniecības pakalpojumi

Slieksnis: 6 000 000 *SDR* uz pieciem gadiem pēc šā nolīguma stāšanās spēkā, un pēc tam — 5 000 000 *SDR*.

Iepirkuma veicēji:

CENTRĀLĀ VALDĪBA

1. *Presidencia de la República*

2. *Vicepresidencia de la República*

VALSTS SEKRETARIĀTI

1. *Secretaría Nacional de la Administración Pública*

2. *Secretaría Nacional de Planificación y Desarrollo (SENPLADES)*

3. *Secretaría Nacional de Comunicación*

4. *Secretaría de Gestión de Riesgos (SNGR)*

5. *Secretaría de Educación Superior Ciencia, Tecnología e Innovación.*

6. *Secretaría del Agua*

7. *Secretaría de Inteligencia*

8. *Secretaría General de la Presidencia*

9. *Secretaría Nacional de Gestión de la Política*

KOORDINĒJOŠĀS MINISTRIJAS

1. *Ministerio de Coordinación de Desarrollo Social*

2. *Ministerio de Coordinación de Patrimonio*

3. *Ministerio de Coordinación de los Sectores Estratégicos*

4. *Ministerio de Coordinación de la Política y Gob. Autónomos Descentralizados*

5. *Ministerio de Coordinación de la Política Económica*

6. *Ministerio de Coordinación de Seguridad*

7. *Ministerio de Coordinación de la Producción, Empleo y Competitividad*

8. *Ministerio de Coordinación de Conocimiento y Talento Humano*

NOZARU MINISTRIJAS**1**

1. *Ministerio de Agricultura, Ganadería, Acuacultura y Pesca*

2. *Ministerio del Ambiente*

3. *Ministerio de Cultura y Patrimonio*

4. *Ministerio de Defensa Nacional*

5. *Ministerio del Deporte*

6. *Ministerio de Desarrollo Urbano y Vivienda*

7. *Ministerio de Finanzas*

8. *Ministerio de Inclusión Económica y Social*

9. *Ministerio de Industrias y Productividad*

10. *Ministerio del Interior*

11. *Ministerio de Justicia, Derechos Humanos y Cultos*

12. *Ministerio de Recursos Naturales No Renovables*

13. *Ministerio de Relaciones Exteriores y Movilidad Humana*

14. *Ministerio Comercio Exterior*

15. *Ministerio de Relaciones Laborales*

16. *Ministerio de Salud Pública*

17. *Ministerio de Telecomunicaciones y de la Sociedad de la Información*

18. *Ministerio de Transporte y Obras Públicas*

19. *Ministerio de Turismo*

20. *Ministerio de Educación*

21. *Ministerio de Electricidad y Energía Renovable*

PUBLISKĀS BANKAS

1. *Instituto Ecuatoriano de Crédito Educativo (IECE)*

2. *Banco del Estado (BEDE)*

3. *Corporación Financiera Nacional (CFN)*

4. *Corporación Nacional de Finanzas Populares y Solidarias (CONAFIPS)*

5. *Banco Nacional de Fomento (BNF)*

6. *Banco Ecuatoriano de la Vivienda (BEV)*

7. *Banco del Instituto Ecuatoriano de Seguridad Social (BIESS)*

8. *Banco Central del Ecuador*

CITAS IESTĀDES

1. *Servicio Nacional de Contratación Pública (SERCOP)*

2. *Servicio de Rentas Internas (SRI)*

3. *Servicio Nacional de Aduana (SENAE)*

4. *Servicio de Contratación de Obras (SECOB)*

5. *Autoridad Portuaria*

6. *Dirección Nacional de Aviación Civil*

7. *Dirección General del Registro Civil, Identificación y Cedulación*

CITAS VALSTS STRUKTŪRAS

1. *Asamblea Nacional*

2. *Consejo de la Judicatura*

3. *Consejo Nacional Electoral*

4. *Corte Constitucional*

5. *Consejo de Participación Ciudadana y Control Social*

6. *Tribunal Contencioso Electoral*

7. *Fiscalía General del Estado*

8. *Defensoría Pública*

9. *Defensoría del Pueblo*

10. *Contraloría General del Estado*

11. *Procuraduría General del Estado*

12. *Consejo Nacional de Control de Sustancias Estupefacientes y Psicotrópicos*

13. *Consejo Nacional de Evaluación y Acreditación – CONEA*

14. *Consejo Nacional de Zonas Francas – CONAZOFRA*

15. *Consejo Nacional de Telecomunicaciones*

16. *Superintendencia de Compañías*

17. *Superintendencia de Comunicación*

18. *Superintendencia de la Economía Popular y Solidaria*

19. *Superintendencia de Poder de Control del Mercado*

20. *Superintendencia de Telecomunicaciones*

21. *Superintendencia de Bancos y Seguros*

22. *Instituto Ecuatoriano de Seguridad Social*

23. *Cuerpo de Ingenieros del Ejército* (tikai mierlaiku civilās celtniecības darbiem)

IZGLĪTĪBAS NOZARES VIENĪBAS

1. *Casa de la Cultura Ecuatoriana Benjamín Carrión*

2. *Consejo Nacional de Capacitación y Formación Profesional – CNCF*

3. *Escuela Politécnica del Ejército*

4. *Escuela Politécnica Nacional*

5. *Escuela Superior Politécnica Agropecuaria de Manabí Manuel Félix López*

6. *Escuela Superior Politécnica del Chimborazo*

7. *Escuela Superior Politécnica del Litoral*

8. *Universidad Agraria del Ecuador*

9. *Universidad Central del Ecuador*

10. *Universidad de Guayaquil*

11. *Universidad Estatal Amazónica*

12. *Universidad de Bolívar*

13. *Universidad Estatal de Cuenca*

14. *Universidad Estatal de Milagro*

15. *Universidad Estatal del Sur de Manabí*

16. *Universidad Estatal Península de Santa Elena*

17. *Universidad Laica Eloy Alfaro de Manabí*

18. *Universidad Nacional de Chimborazo*

19. *Universidad Nacional de Loja*

20. *Universidad Politécnica Estatal del Carchi*

21. *Universidad Técnica de Ambato*

22. *Universidad Técnica de Babahoyo*

23. *Universidad Técnica de Cotopaxi*

24. *Universidad Técnica de Machala*

25. *Universidad Técnica de Manabí*

26. *Universidad Técnica de Quevedo*

27. *Universidad Técnica del Norte*

28. *Universidad Técnica Luis Vargas Torres de Esmeralda*

29. *Instituto de Altos Estudios Nacionales.*

Piezīmes šai apakšiedaļai

Šādos gadījumos nepiemēro šā nolīguma VI sadaļu.

1. *MINISTERIO COORDINADOR DE SEGURIDAD, MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL, MINISTERIO DEL INTERIOR UN SECRETARÍA DE INTELIGENCIA*: valsts aizsardzībai un sabiedrības drošībai nepieciešamu stratēģisku preču iepirkums un Apvienoto Nāciju Organizācijas Centrālās produkcijas klasifikācijas (*CPC*) 2. iedaļā klasificētu preču (pārtikas produkti, dzērieni, tabaka; tekstilizstrādājumi, apģērbi un ādas izstrādājumi) iepirkums, ko veic *Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas*, *Ejército Nacional, Armada Nacional*, *Fuerza Aérea Ecuatoriana* un *Policía Nacional*.

2. *MINISTERIO COORDINADOR DE DESARROLLO SOCIAL, DE EDUCACION* UN TĀS STRUKTŪRAS, IESTĀDES VAI ADMINISTRATĪVAS VIENĪBAS, KURAS TAI PAKĀRTOTAS, PIEVIENOTAS VAI KURAS TĀ KOORDINĒ: būvniecības pakalpojumi izglītības nozares iestādēm (pirmsskolas, pamatskolas un vidusskolas) (tostarp ar *Servicio de Contratación de Obras SECOB* starpniecību); izglītojošo materiālu izstrādāšana, dizains, drukāšana, rediģēšana un publicēšana, kā arī skolas formu iegāde.

3. *MINISTERIO DE INCLUSION ECONOMICA Y SOCIAL* UN TĀS STRUKTŪRAS, IESTĀDES VAI ADMINISTRATĪVAS VIENĪBAS, KURAS TAI PAKĀRTOTAS, PIEVIENOTAS VAI KURAS TĀ KOORDINĒ: *CPC* 2. iedaļā klasificētās preces (pārtikas produkti, dzērieni, tabaka; tekstilizstrādājumi, apģērbi un ādas izstrādājumi), kas paredzētas sociālās palīdzības programmām.

4. *MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA, ACUACULTURA Y PESCA* UN TĀS STRUKTŪRAS, IESTĀDES VAI ADMINISTRATĪVAS VIENĪBAS, KURAS TAI PAKĀRTOTAS, PIEVIENOTAS VAI KURAS TĀ KOORDINĒ: pārtikas, lauksaimniecības izejvielu un dzīvu dzīvnieku iepirkums saistībā ar lauksaimniecības atbalsta programmām un pārtikas palīdzību.

5. *CONSEJO NACIONAL ELECTORAL*: iepirkumi, ko veic vēlēšanu un sabiedrisko apspriešanu sagatavošanai un organizēšanai.

2. APAKŠIEDAĻA

TERITORIĀLĀS PĀRVALDES IESTĀDES

Šā nolīguma VI sadaļu piemēro šajā apakšiedaļā minētajām teritoriālajām pārvaldes iestādēm saistībā ar preču, pakalpojumu un būvniecības pakalpojumu iepirkumu, ja iepirkuma vērtība saskaņā ar šā nolīguma 173. panta 6.līdz 8. punktu ir novērtēta turpmāk norādīto attiecīgo sliekšņu līmenī vai ir augstāka par tiem.

Preces

Slieksnis: 350 000 *SDR* uz pieciem gadiem pēc šā nolīguma stāšanās spēkā, un pēc tam — 200 000 *SDR*.

Pakalpojumi

Slieksnis: 350 000 *SDR* uz pieciem gadiem pēc šā nolīguma stāšanās spēkā, un pēc tam — 200 000 *SDR*.

Būvniecības pakalpojumi

Slieksnis: 6 000 000 *SDR* uz pieciem gadiem pēc šā nolīguma stāšanās spēkā, un pēc tam — 5 000 000 *SDR*.

Iepirkuma veicēji:

1. Visas *Gobiernos Autónomos Provinciales*

2. Visas *Gobiernos Autónomos Municipales*

Piezīmes šai apakšiedaļai

Šā nolīguma VI sadaļu nepiemēro iepirkumiem, ko veic *Gobiernos Autónomos Parroquiales*.

3. APAKŠIEDAĻA

CITAS APTVERTĀS IESTĀDES

Šā nolīguma VI sadaļu piemēro šajā apakšiedaļā uzskaitītajām iestādēm saistībā ar turpmāk minēto preču, pakalpojumu un būvniecības pakalpojumu iepirkumu, ja attiecīgā iepirkuma vērtība saskaņā ar šā nolīguma 173. panta 6.līdz 8. punktu ir turpmāk norādīto sliekšņu līmenī vai ir augstāka par tiem.

Preces

Slieksnis: 400 000 *SDR*

Pakalpojumi

Slieksnis: 400 000 *SDR*

Būvniecības pakalpojumi

Slieksnis: 6 000 000 *SDR* uz pieciem gadiem pēc šā nolīguma stāšanās spēkā, un pēc tam — 5 000 000 *SDR*.

Iepirkuma veicēji:

Ja vien nav norādīts citādi, šā nolīguma VI sadaļu piemēro turpmāk uzskaitītajiem valsts publiskajiem uzņēmumiem:

IZPILDVARAS PUBLISKIE UZŅĒMUMI

1. *Astilleros Navales Ecuatorianos – ASTINAVE EP*

2. *Corporación Eléctrica del Ecuador – CELEC EP*

3. *Corporación Nacional de Telecomunicaciones – CNT EP*

4. *Empresa Eléctrica Pública de Guayaquil EP.*

5. *Empresa Nacional Minera – ENAMI EP*

6. *Empresa Pública de Exploración y Explotación de Hidrocarburos – PETROAMAZONAS EP*

7. *Empresa Pública Cementera del Ecuador EP*

8. *Empresa Pública Correos del Ecuador – CDE E.P.*

9. *Empresa Pública de Desarrollo Estratégico Ecuador – ESTRATEGICO EP*

10. *Empresa Pública de Hidrocarburos del Ecuador EP – PETROECUADOR*

11. *Empresa Pública de Innovación y Comercialización INVENTIO-ESPOL EP*

12. *Empresa Pública Flota Petrolera Ecuatoriana – EP FLOPEC*

13. *Empresa Pública TAME Línea Aérea del Ecuador – TAME EP*

14. *Empresa Pública de Fármacos ENFARMA EP*

15. *Ferrocarriles del Ecuador Empresa Pública – FEEP*

16. *Hidroeléctrica Coca Codo Sinclair – COCASINCLAIR EP*

17. *Hidroeléctrica del Litoral – HIDROLITORAL E.P.*

18. *HIDROESPOL E.P*

19. *Infraestructuras Pesqueras del Ecuador Empresa Pública – IPEEP*

20. *Transportes Navieros Ecuatorianos*

21. *Yachay EP*

22. *Corporación Nacional de Electricidad – CNEL EP*

23. *Empresa Pública de Parques Urbanos y Espacios Públicos*

24. *Ecuador T.V. EP*

25. *Fabricamos Ecuador EP*

26. *Unidad Nacional de Almacenamiento EP*

27. *Empresa Pública Técnica Vehicular*

28. *Empresa Eléctrica Ambato Regional Centro Norte S.A.*

29. *Empresa Eléctrica Riobamba S.A.*

30. *Empresa Eléctrica Provincial Cotopaxi S.A.*

31. *Empresa Eléctrica Regional Norte S.A.*

32. *Empresa Eléctrica Regional del Sur S.A.*

33. *Empresa Eléctrica Regional Centrosur C.A.*

34. *Empresa Eléctrica Azogues C.A.*

35. *Hidromira Carchi S.A.*

36. *Hidroagoyán S.A.*

37. *Empresa Pública Metropolitana de Servicios Aeroportuarios y Gestión de Zonas Francas y Regímenes Especiales*

38. *Autoridad Aeroportuaria de Guayaquil – Fundación de la Muy Ilustre Municipalidad de Guayaquil*

39. *Empresa Metropolitana de Aseo – EMASEO*

40. *Empresa Pública Metropolitana de Movilidad y Obras Pública*

41. *Empresa Pública Metropolitana de Agua Potable y Saneamiento de Quito*

42. *Empresa Municipal de Agua Potable y Alcantarillado de Ambato*

43. *Empresa Municipal de Agua Potable y Alcantarillado de Pujili – EMAPAP*

44. *Empresa Municipal de Agua Potable y Alcantarillado de Riobamba – EMAPAR*

45. *Empresa Municipal de Agua Potable y Saneamiento Básico del Cantón Pedro Moncayo, EMASA-PM*.

46. *Empresa Municipal de Aseo de Cuenca*

4. APAKŠIEDAĻA

PRECES

Šā nolīguma VI sadaļu piemēro visām precēm, ko iepērk 1.līdz 3. apakšiedaļā uzskaitītās iestādes, ievērojot 1.līdz 3. apakšiedaļas piezīmes un vispārīgās piezīmes 7. apakšiedaļā.

Piezīmes šai apakšiedaļai

Šā nolīguma VI sadaļu nepiemēro pētniecības un izstrādes pakalpojumu sniegšanai nepieciešamu preču iepirkumam vai tādu preču iepirkšanai, kuras atbilst turpmāk norādītajai klasifikācijai:

*CPC* 12. apakšiedaļa (jēlnafta un dabasgāze)

*CPC* 333. grupa (neapstrādātas minerāleļļas)

*CPC* 334. grupa (naftas gāzes un pārējie gāzveida ogļūdeņraži)

*CPC* 341. grupa (pamata organiskās ķīmiskās vielas)

5. APAKŠIEDAĻA

PAKALPOJUMI, BET NE BŪVNIECĪBAS PAKALPOJUMI

Šā nolīguma VI sadaļu piemēro tikai MTN.GNS/W/120 dokumentā minētajiem pakalpojumiem, kuri norādīti šajā apakšiedaļā, kurus iepērk 1.līdz 3. apakšiedaļā minētās iestādes un uz kuriem attiecas 1.līdz 3. apakšiedaļas attiecīgās piezīmes un 7. apakšiedaļas vispārīgās piezīmes.

| Priekšmets | *CPC* atsauces nr. |
| --- | --- |
| Autopārvadājumu pakalpojumi | 712, 744, 87304 |
| Jūras pārvadājumu pakalpojumi | 721, 745 |
| Dzelzceļa pārvadājumu pakalpojumi | 711, 743 |
| Transportēšana pa cauruļvadiem | 713 |
| Pārvadājumi iekšzemes ūdensceļos | 722 |
| Sakaru pakalpojumi | 752, 7512, 754 |
| Apkope un remonts | 633, 6122, 886, 6112 |
| Viesnīcas | 641, 643 |
| Elektroenerģijas sadales pakalpojumi un gāzes sadales pakalpojumi, izmantojot cauruļvadus | 691 |
| Gaisa pārvadājumu pakalpojumi | 73, 746  Izņemot šādu apakškategoriju  − 7321 (Pasta gaisa pārvadājumi) un  − 7462 (Gaisa satiksmes vadības pakalpojumi) |
| Visa veida pārvadājumu papildpakalpojumi | 741, 742, 748 |
| Ceļojumu aģentūru un tūrisma operatoru pakalpojumi | 7471 |
| Apdrošināšanas un pensiju uzkrāšanas palīgpakalpojumi | 814 |
| Nomas vai izpirkumnomas pakalpojumi, kas saistīti ar citiem mehānismiem un iekārtām, tikai bez operatora | 83106, 83107, 83108, 83109 |
| Citu personisko un mājsaimniecības preču nomas un iznomāšanas pakalpojumi | 83202, 83203, 83204, 83209 |
| Datori un ar tiem saistītie pakalpojumi | 841, 843, 844, 845, 849 |
| Grāmatvedības pakalpojumi | 8622 |
| Nodokļu konsultāciju pakalpojumi | 863 |
| Tirgus izpētes pakalpojumi | 86401 |
| Ar vadības konsultācijām saistīti pakalpojumi | 866  Izņemot 86602 apakškategoriju Arbitrāžas un samierināšanas pakalpojumi |
| Integrētie inženiertehniskie pakalpojumi | 8673 pēc 15 gadiem |
| Reklāmas pakalpojumi | 871 pēc 10 gadiem |
| Ēku uzkopšanas pakalpojumi un ar nekustamo īpašumu saistītie pakalpojumi par atlīdzību vai uz līguma pamata | 874, 822 |
| Ar lauksaimniecību, medniecību un mežsaimniecību saistītie pakalpojumi; ar zvejniecību saistītie pakalpojumi; ar ieguves rūpniecību saistītie pakalpojumi; ar ražošanu saistītie pakalpojumi, izņemot metālizstrādājumu, piemēram, mehānismu un iekārtu, ražošanu | 881, 882, 883, 884 |
| Iepakošanas pakalpojumi; izdevējdarbība un poligrāfija | 876, 88442 |
| Citi darījumdarbības pakalpojumi | 8790  (izņemot 87901, 87902) |
| Veterinārie pakalpojumi | 932 |
| Vides pakalpojumi: izplūdes gāzu attīrīšanas pakalpojumi, trokšņu samazināšanas pakalpojumi, dabas un ainavu aizsardzības pakalpojumi, citi vides aizsardzības pakalpojumi, kas citur nav minēti | 9404, 9405, 9406, 9409 |

6. APAKŠIEDAĻA

BŪVNIECĪBAS PAKALPOJUMI

Būvniecības pakalpojumi

Šā nolīguma VI sadaļu piemēro visiem būvniecības pakalpojumiem, kas ietverti *CPC* 51.iedaļā un ko iepērk 1. līdz 3. apakšiedaļā uzskaitītās iestādes, ievērojot piezīmes minētajās apakšiedaļās, vispārīgās piezīmes 7. apakšiedaļā un piezīmi šajā apakšiedaļā.

| *CPC* 51. apakšiedaļas saraksts | | | |
| --- | --- | --- | --- |
| Grupa | Kategorija | Apakš-kategorija | Virsraksts |
| 5. IEDAĻA | |  | BŪVDARBI UN KONSTRUKCIJAS: ZEME |
| 51. APAKŠIEDAĻA | |  | BŪVDARBI |
| 511 |  |  | Būvlaukuma sagatavošanas darbi |
|  | 5111 | 51110 | Būvlaukuma izpētes darbs |
|  | 5112 | 51120 | Demontāžas darbi |
|  | 5113 | 51130 | Būvlaukuma sagatavošanas un atbrīvošanas darbs |
|  | 5114 | 51140 | Rakšanas un zemes pārvietošanas darbi |
|  | 5115 | 51150 | Objekta sagatavošanu dabas resursu ieguvei (izņemot naftas un gāzes ieguvi, kas klasificēta F042) |
|  | 5116 | 51160 | Sastatņu montāžas darbi |
| 512 |  |  | Ēku būvniecība |
|  | 5121 | 51210 | Viendzīvokļa un divdzīvokļu ēkas |
|  | 5122 | 51220 | Daudzdzīvokļu ēkas |
|  | 5123 | 51230 | Noliktavas un ražošanas ēkas |
|  | 5124 | 51240 | Tirdzniecības ēkas |
|  | 5125 | 51250 | Sabiedrisko sarīkojumu ēkas |
|  | 5126 | 51260 | Viesnīcu, restorānu un tamlīdzīgas ēkas |
|  | 5127 | 51270 | Izglītības iestāžu ēkas |
|  | 5128 | 51280 | Veselības aprūpes ēkas |
|  | 5129 | 51290 | Citas ēkas |
| 513 |  |  | Inženiertehniskā būvniecība |
|  | 5131 | 51310 | Automaģistrāles (izņemot estakāžu automaģistrāles), ielas, ceļi, dzelzceļi un lidlauku ieskrējiena celiņi |
|  | 5132 | 51320 | Tilti, estakāžu automaģistrāles, tuneļi un pārejas |
|  | 5133 | 51330 | Ūdensceļi, ostas, dambji un citas hidrotehniskās ierīces |
|  | 5134 | 51340 | Tālsatiksmes cauruļvadi, sakaru līnijas un elektrolīnijas (kabeļi) |
|  | 5135 | 51350 | Vietējie cauruļvadi un kabeļi; palīgdarbi |
|  | 5136 | 51360 | Konstrukcijas dabas resursu ieguvei |
|  | 5137 | 51370 | Sporta un izklaides būves |
|  | 5138 | 51380 | Bagara pakalpojumi |
|  | 5139 | 51390 | Citur nekvalificēti būvdarbi |
| 514 | 5140 | 51400 | Saliekamo konstrukciju montāža un uzstādīšana |
| 515 |  |  | Speciālie komerciālās būvniecības darbi |
|  | 5151 | 51510 | Pamatu izbūve, tostarp pāļu dzīšana |
|  | 5152 | 51520 | Ūdens aku urbšana |
|  | 5153 | 51530 | Jumta darbi un hidroizolācija |
|  | 5154 | 51540 | Betonēšanas darbi |
|  | 5155 | 51550 | Tērauda liekšana un uzstādīšana, tostarp metināšana |
|  | 5156 | 51560 | Mūrnieku darbi |
|  | 5159 | 51590 | Citi speciālie komerciālās būvniecības darbi |
| 516 |  |  | Montāžas darbi |
|  | 5161 | 51610 | Apkures, ventilācijas un gaisa kondicionēšanas iekārtu darbi |
|  | 5162 | 51620 | Santehnikas un kanalizācijas darbi |
|  | 5163 | 51630 | Gāzes pievadu izbūve |
|  | 5164 |  | Elektrības pievades darbi |
|  |  | 51641 | Elektrības vadu ievilkšana |
|  |  | 51642 | Ugunsdzēsības signalizācijas uzstādīšana |
|  |  | 51643 | Pretielaušanās signalizācijas sistēmu uzstādīšana |
|  |  | 51644 | Antenu uzstādīšana |
|  |  | 51649 | Citi elektroinstalācijas darbi |
|  | 5165 | 51650 | Izolācijas darbi (elektroinstalācijas, hidroizolācija, siltumizolācija, skaņas izolācija) |
|  | 5166 | 51660 | Žogu un margu uzstādīšanas darbi |
|  | 5169 |  | Citi uzstādīšanas darbi |
|  |  | 51691 | Liftu un eskalatoru uzstādīšana |
|  |  | 51699 | Citi uzstādīšanas darbi |
| 517 |  |  | Ēku pabeigšanas un apdares darbi |
|  | 5171 | 51710 | Stiklošanas darbi un logu iestiklošanas darbi |
|  | 5172 | 51720 | Apmešanas darbi |
|  | 5173 | 51730 | Krāsošanas darbi |
|  | 5174 | 51740 | Grīdas un sienu dakstiņu likšanas darbi |
|  | 5175 | 51750 | Citi grīdas seguma, sienu apdares un tapešu darbi |
|  | 5176 | 51760 | Koka un metāla galdniecības un namdaru darbi |
|  | 5177 | 51770 | Iekšdarbi |
|  | 5178 | 51780 | Ornamentālo rotājumu uzlikšana |
|  | 5179 | 51790 | Citi ēku pabeigšanas un apdares darbi |
| 518 | 5180 | 51800 | Būvniecības vai ēku nojaukšanas vai inženiertehniskās būvniecības iekārtu noma (ar operatoru) |

Piezīme šai apakšiedaļai

1. Veicot būvniecības pakalpojumu iepirkumu, lai būvētu, uzturētu vai atjaunotu ceļus un autostrādes, Ekvadoras iepirkuma veicējs var piemērot nosacījumu par vietējā personāla nolīgšanu lauku apvidos, lai šajos apvidos veicinātu nodarbinātību un uzlabotu dzīves apstākļus.

2. Būvdarbu koncesiju līgumiem, kurus piešķir 1. un 2. apakšiedaļā uzskaitītie iepirkuma veicēji, piemēro valsts režīma principu, kas noteikts šā nolīguma 175. panta 1. un 2. punktā un šā nolīguma 173., 174., 179., 190. un 294. pantā.

7. APAKŠIEDAĻA

VISPĀRĪGAS PIEZĪMES

1. ŠĀ NOLĪGUMA VI SADAĻA NEATTIECAS UZ:

a) preču vai pakalpojumu iepirkumu aizsardzības un sabiedrības drošības sektorā, ko veic *Fuerzas Armadas*, *Policía Nacional Secretaría Nacional de Inteligencia*, un kam ir stratēģiska nozīme valsts aizsardzībai un sabiedrības drošībai;

b) publiskā iepirkuma programmām vai procedūrām mikrouzņēmumiem, maziem un vidējiem uzņēmumiem (" mikrouzņēmumi un MVU") un *Actores de la Economía Popular y Solidaria* (*AEPYS*) (tautsaimniecības un solidārās ekonomikas ieinteresētās personas) ar noteikumu, ka *AEPYS* atbilst tiem pašiem lieluma kritērijiem, kas izvirzīti mikrouzņēmumiem un MVU, lai tās uzskatītu par mikrouzņēmumiem un MVU;

c) preču iepirkšana pārtikas palīdzības programmām;

d) iepirkumiem, ko veic jebkuras publiskā sektora iestādes, kuras atrodas Galapagu salās, vai jebkuriem iepirkumiem, kas skar minēto konkrēto reģionu;

e) tādu preču, pakalpojumu vai būvniecības pakalpojumu iepirkumu vai iegādi, ko veic Ekvadoras Republikas ārējā dienesta misijas to darbību vajadzībām;

f) iepirkumiem, ko viena Ekvadoras iestāde veic no citas Ekvadoras iestādes.

2. TEHNOLOĢISKĀ ATSAISTE**2**

Piecus gadus pēc šā nolīguma stāšanās spēkā 1., 2. un 3. apakšiedaļā uzskaitītie iepirkuma veicēji uz publisko iepirkumu drīkst attiecināt obligātas prasības par iekšzemes satura iekļaušanu, ievērojot pētījumu par tehnoloģisko atsaisti, kas tika veikts, balstoties uz the *Servicio Nacional de Contratación Pública* (*SERCOP*) noteikto metodoloģiju. Minētās prasības ir formulētas kā objektīvi un skaidri nosacījumi dalībai publiskā iepirkuma līgumu piešķiršanas procedūrās.

Iepirkuma veicēji savā paziņojumā par plānoto iepirkumu norāda, vai pastāv nosacījumi, kas saistīti ar iekšzemes saturu, un tos precizē iepirkuma līguma dokumentos.

Šādi nosacījumi attiecas tikai uz preču un būvniecības pakalpojumu iepirkuma procedūrām un nepārsniedz 40 % no līguma kopējās vērtības.

3. SLIEKŠŅA APRĒĶINĀŠANAS FORMULA

Slieksni koriģē reizi divos gados, un katrs pielāgojums stājas spēkā 1. janvārī, sākot ar 2018. gada 1. janvāri.

Sliekšņu vērtības aprēķina, izmantojot SDR un ASV dolāra maiņas kursa dienas vidējo vērtību 24 mēnešos, kas beidzas augusta pēdējā dienā pirms pārskatīšanas, kura stājas spēkā no 1. janvāra. Šādi pārskatīto sliekšņu vērtību vajadzības gadījumā noapaļo uz leju līdz tuvākajam tūkstotim dolāru. Šo metodoloģiju ES Puse un Ekvadora var mainīt Tirdzniecības komitejas sanāksmē, kā aprakstīts šā nolīguma 12. panta 4. punktā.

4. EKVADORAS IESTĀDES, PIEMĒROJOT ŠĀ NOLĪGUMA 190. PANTU

Ekvadorā neitrālās iestādes, piemērojot šā nolīguma 190. panta 6. punktu, ir *Tribunal Contencioso Administrativo*, *Corte Nacional de Justicia* un *SERCOP*. *SERCOP* ir autonoma struktūra, kura iepirkuma un līguma piešķiršanas procedūrās ir kompetenta īstenot pagaidu pasākumus, kas minēti šā nolīguma 190. panta 7. punkta a) apakšpunktā, iepirkuma procedūrās un lai piešķirtu līgumus tikai jebkurā iepirkuma procedūrā, uz kuru attiecas *Ley Orgánica del Sistema Nacional de Contratación Pública* (Konstitutīvs likums par publiskā iepirkuma sistēmu)."

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**1** Ir aptvertas visas ministrijas un tās struktūras vai administratīvās vienības, kuras tām pakārtotas un pievienotas, izņemot 3. apakšiedaļā uzskaitītos valsts uzņēmumus.

**2** "Tehnoloģiskā atsaiste" saskaņā ar definīciju *Ley Orgánica del Sistema Nacional de Contratación Pública* (Konstitutīvs likums par publiskā iepirkuma sistēmu) 6. panta 10. punktā."

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**XX PIELIKUMS**

"EKVADORAS UN ES PUSES KOPĪGĀS DEKLARĀCIJAS

Intelektuālā īpašuma tiesības

Puses apstiprina tiesības un pienākumus, kas izriet no PTO Līguma par intelektuālā īpašuma tiesību komercaspektiem (turpmāk "*TRIPS* līgums").

Ne vēlāk kā šā nolīguma spēkā stāšanās dienā Ekvadora nosaka tādu maksu un administratīvās izmaksas intelektuālā īpašuma tiesību reģistrēšanai un saglabāšanai, kas atbilst *TRIPS* līguma 62. panta 4. punktam un ir salīdzināmas ar maksu, kuru noteikušas pārējo PTO locekļu intelektuālā īpašuma aizsardzības iestādes. Ekvadora apņemas, ievērojot *TRIPS* līgumu, jo īpaši tā 3. pantu un 27. panta 1. punktu, nodrošināt valsts režīmu intelektuālā īpašuma tiesību aizsardzības pieteikumiem.

Puses apstiprina savu apņemšanos ievērot PTO Ministru konferencē Dohā 2001. gada 14. novembrī pieņemto Deklarāciju par *TRIPS* līgumu un sabiedrības veselību un Pušu tiesības atsaukties uz *TRIPS* līguma noteikumiem, kas sabiedrības veselības aizsardzības mērķiem nodrošina elastīgumu. Obligātās licencēšanas procesam Ekvadora tās tiesību sistēmas satvarā nodrošina pilnīgu atbilstību *TRIPS* līguma noteikumiem un nosacījumiem attiecībā uz obligāto licenču piešķiršanu noteikumus un jo īpaši tā 31. pantam.

Ekvadora nodrošina pilnīgu atbilstību pienākumiem, kas noteikti *TRIPS* līguma 61. pantā.

Puses vienojas Intelektuālā īpašuma apakškomitejā, kas izveidota, ievērojot nolīguma 257. pantu, pārskatīt Ekvadoras intereses saņemt tāda paša līmeņa aizsardzību nelauksaimniecisko produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norādēm kā vīniem, aromatizētajiem vīniem, spirtotajiem dzērieniem, lauksaimniecības produktiem un pārtikai. Ja Eiropas Savienība pieņem konkrētus tiesību aktus nelauksaimniecisko produktu ģeogrāfiskās izcelsmes norāžu aizsardzībai, iepriekš minētajā pārskatīšanā tiek ņemta vērā šī jaunā tiesiskā situācija.

Tirgus pieejamība

Ekvadora var arī turpmāk piemērot šādus pasākumus, tostarp to grozījumus un noteikumus par tiem, ar noteikumu, ka šādi grozījumi un noteikumi nerada apstākļus, kas diskriminē vai vēl vairāk ierobežo tirdzniecību:

a) pasākumi, kas ir saistīti ar nodokļu piemērošanu alkoholiskajiem dzērieniem saskaņā ar 10. un 12. pantu likumā *Ley de Fomento Ambiental Optimización de Ingresos del Estado*, kurš publicēts 2011. gada 24. novembra oficiālajā izdevumā Nr. 583, un saskaņā ar 2. pantu konstitutīvajā likumā *Ley Orgánica de Incentivos para el Sector Productivo*, kas publicēts 2013. gada 12. augusta oficiālā izdevuma Nr. 56 otrajā papildinājumā, piemēro līdz diviem gadiem pēc šā nolīguma stāšanās spēkā. No minētās dienas pasākumiem jābūt saderīgiem ar III sadaļas (Preču tirdzniecība) 1. nodaļu (Preču tirgus pieejamība) un jo īpaši ar tās 21. pantu;

b) Pasākumi, kas saistīti ar lietota apģērba, lietotu apavu un lietotu transportlīdzekļu importu (*COMEXI* rezolūcija Nr. 182, *COMEX* rezolūcija Nr. 51). Piecus gadus pēc šā nolīguma stāšanās spēkā tiks pārskatīts, vai minētos pasākumus nepieciešams saglabāt."

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_